



AC 114

CERTYFIKAT BADANIA TYPU UE (MODUŁ B) EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B)

Nr
No. CW/PPER/16/08/2022

ZAŚWIADCZA SIĘ,

że Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) przeprowadził procedurę badania typu wymienionego niżej wyrobu i stwierdził jego zgodność z wymaganiami określonymi w załączniku II do Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425 (PPE) w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylecia dyrektywy Rady 89/686/EWG, ze zmianami.

THIS IS TO CERTIFY

that Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) did undertake the EU type-examination procedure for the product identified below which was found to be in compliance with the requirements of Annex II to the Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC, as amended.

Wnioskodawca
Applicant

Henan Ybuyoo Technology Co., Ltd
No.79, East Section of Huaxing Avenue, Xihua County,
Zhoukou City, Henan Province, China.

Producent
Manufacturer

Henan Ybuyoo Technology Co., Ltd
No.79, East Section of Huaxing Avenue, Xihua County,
Zhoukou City, Henan Province, China.

Typ wyrobu
Product type

**Sprzęt ochrony układu oddechowego. Półmaski filtrujące do ochrony przed cząstkami.
Półmaska filtrująca, przeciwpływowa bez zaworu.**
*Respiratory protective devices. Filtering half masks to protect against particles.
Dust filtering half mask without valve.*

Opis wyrobu
Product description

Air Care Mask, model: R5568 (klasa FFP2 R D).
Air Care Mask, Model: R5568 (FFP2 R D class).

Zastosowane normy
Specified standards

PN-EN 149+A1:2010
EN 149:2001+A1:2009

Niniejszy certyfikat pozostaje ważny do czasu unieważnienia przy zachowaniu warunków uznania (patrz str. 2).
This certificate remains valid unless cancelled or revoked, provided the approval conditions (see page 2) are complied with.

Data ważności
Expiry date

2027-08-22



Dyrektor Pionu Certyfikacji
Certification Division Director

Przemysław Gałka

Gdańsk, 2022-08-23



Nr jednostki notyfikowanej
No. of notified body

1463

NOTIFIED BODY
NO.1463

Polski Rejestr Statków S.A.
al. Gen. Józefa Hallera 126
80-416 Gdańsk, Poland

tel. (+48) (58) 346 17 00
fax (+48) (58) 341 77 69
e-mail: dc@prs.pl
www: <http://www.prs.pl/>

Wykaz dokumentacji
List of documents

1. Umowa w sprawie przeprowadzenia badania typu UE nr: 283/2022 z dnia 2022-07-25.
2. Instrukcja użytkowania - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-08-22.
3. Ocena ryzyka - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-08-22.
4. Dokumentacja techniczna „Air Care Mask, model: R5568” - zatwierdzona przez PRS S.A. dnia 2022-08-22.
5. Raport z badań nr GW1478-2022 wydany przez Jiangsu Guojian Testing Technology Co., Ltd z akredytacją CNAS L10118 z dnia 2022-07-19.
6. Sprawozdanie z przeglądu PRS S.A. nr CW/KKr/PPER/24/2022 z dnia 2022-08-23.

1. *EU type examination contract No: 283/2022 dated on 2022-07-25.*
2. *Instruction of use - approved by PRS S.A. on 2022-08-22.*
3. *Risk analysis - approved by PRS S.A. on 2022-08-22.*
4. *Technical documentation “Air Care Mask, Model: R5568” - approved by PRS S.A. on 2022-08-22.*
5. *Test report No. GW1478-2022 issued by Jiangsu Guojian Testing Technology Co., Ltd with CNAS accreditation no. L10118 dated on 2022-07-19.*
6. *PRS S.A. Survey Report No. CW/KKr/PPER/24/2022 dated on 2022-08-23.*

Miejsca produkcji
(inne niż podane na stronie 1)
Places of production
(different than given on page 1)

Ograniczenia uznania
Approval limitations

1. Dane techniczne:
 - a) półmaska filtrująca, z regulowanym klipssem na nos,
 - b) klips na nos montowany wewnątrz półmaski filtrującej,
 - c) półmaska filtrująca wykonana z 2 warstwowej włókniny z membraną ePTFE powleczonej materiałem bawełnianym,
 - d) półmaska filtrująca wyposażona w zauszuki,
 - e) półmaska filtrująca bez zaworu,
 - f) półmaska wielokrotnego użytku – do 20 cykli prania,
 - g) docelowa grupa użytkowa: dorośli obu płci,
 - h) kolory:

półmaska filtrująca	zauszuki	klips na nos	zawór
zewnątrz - biała / wewnątrz - biała	białe	n / d	n / d
zewnątrz - czarna / wewnątrz - czarna	czarne	n / d	n / d
zewnątrz - szara / wewnątrz - szara	szare	n / d	n / d
zewnątrz - błękitna / wewnątrz - błękitna	błękitne	n / d	n / d
zewnątrz - blad różowa / wewnątrz - blad różowa	blad różowe	n / d	n / d
zewnątrz - niebieska / wewnątrz - niebieska	niebieskie	n / d	n / d
zewnątrz - ciemnoniebieska / wewnątrz - ciemnoniebieska	ciemnoniebieskie	n / d	n / d
zewnątrz - kamuflaż / wewnątrz - kamuflaż	kamuflaż	n / d	n / d
zewnątrz - zielona / wewnątrz - zielona	zielone	n / d	n / d
zewnątrz - beżowa / wewnątrz - beżowa	beżowe	n / d	n / d
zewnątrz - różowa / wewnątrz - różowa	różowe	n / d	n / d
zewnątrz - pomarańczowa / wewnątrz - pomarańczowa	pomarańczowe	n / d	n / d
zewnątrz - ciemnozielona / wewnątrz - ciemnozielona	ciemnozielone	n / d	n / d
zewnątrz - oliwkowa / wewnątrz - oliwkowa	oliwkowa	n / d	n / d

2. Dokumentacja techniczna zatwierdzona w języku angielskim.

Ograniczenia uznania
Approval limitations

1. Specifications:

- a) filtering half mask, with adjustable nose clip,
- b) nose clip mounted inside the filtering half mask,
- c) filtering half mask made with 2 layers non-woven fabric with ePTFE membrane covered with cotton fabric,
- d) filtering half mask with ear loops,
- e) filtering half mask without valve,
- f) reusable filtering half mask up to 20 cycles of washing,
- g) target group: unisex,
- h) colors:

filtering half mask	ear loops	nose clip	valve
outside - white / inside - white	white	N / A	N/A
outside - black / inside - black	black	N / A	N/A
outside - grey / inside - grey	grey	N / A	N/A
outside - light blue / inside - light blue	light blue	N / A	N/A
outside - pink / inside - pink	pink	N / A	N/A
outside - royal blue / inside - royal blue	royal blue	N / A	N/A
outside - navy blue / inside - navy blue	navy blue	N / A	N/A
outside - camouflage / inside - camouflage	camouflage	N / A	N/A
outside - light green / inside - light green	light green	N / A	N/A
outside - beige / inside - beige	beige	N / A	N/A
outside - rose / inside - rose	rose	N / A	N/A
outside - orange / inside - orange	orange	N / A	N/A
outside - dark green / inside - dark green	dark green	N / A	N/A
outside - olive / inside - olive	olive	N / A	N/A

2. Technical documentation approved in English.

Warunki uznania
Approval conditions

1 Niniejszy certyfikat straci ważność po wprowadzeniu zmian lub modyfikacji w wyrobie bez uprzedniego uzgodnienia z PRS.
This certificate becomes invalid after changes or modifications to the product without prior agreement with PRS.

2 Znak zgodności może być umieszczony na uznanym wyrobie oraz może być wystawiona deklaracja zgodności tylko pod warunkiem, że łącznie z badaniem typu UE zostanie przeprowadzona ocena zgodności produkcji pod nadzorem jednostki notyfikowanej, według załącznika VII lub VIII wymienionego wyżej rozporządzenia.

The Mark of Conformity may only be affixed to the above type approved product and a manufacturer's Declaration of Conformity issued provided the production is assessed under surveillance of a notified body according to Annex VII or VIII of the a/m Regulation.

